

Tuttut piniagaanerat pillugu Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaat

Piniarnej aallaaniarnerlu pillugit Inatsisartut inatsisaanni nr. 12-imi, 29. oktober 1999-imeersumi § 2, imm. 3-4, § 4, §§ 7-8, §§ 12-13, § 16, § 17, imm. 2 aamma § 18 naapertorlugit aalajangersarneqarput:

Atuuffia

§ 1. Una nalunaarut atuuppoq tuttut (Rangifer tarandus) Kalaallit Nunaanni killilersukkanik piniarneqarnerannut sumiiffinnili tuttuuteqarfissanngortitani atuunnani.

Imm. 2. Eqqisisimatitsineq, pisassiissutit aalajangerneqarnerat, nunat piniarfiussat piffissat piniarfiussat piniariaatsinullu tunngasut Namminersornerullutik Oqartussat tuttut eqqisisimatitaanerat pillugu nalunaarutaanni aalajangersakkat malillugit pissapput.

Imm. 3. Inuussutissarsiornermut Naalakkersuisup imm. 2-mi nunat piniarfiussat piffissallu piniarfiussat aalajangerneqartut agguataaqqissinnaavai. Nunat piniarfiussat piffissallu piniarfiussat agguataaqqinneqarnerat pisinnaavoq Piniarnej Pillugu Siunnersuisoqatigiit aamma allat attuumassuteqartut isumasioreerlugit.

Pisassiissutininik agguaaassineq

§ 2. Inuussutissarsiornermut naalakkersuisoq Piniarnej Pillugu Siunnersuisoqatigiit inassuteqarneratigut Kalaallit Nunaata Kitaanut tuttuatassatut pisassiissutit kommuninut sumiiffinnullu aamma kommunit aggornerisa avataanniittunut agguaatissavai.

Imm. 2. Qaanaami kommunalbestyrelsip inassuteqarneratigut pisassiissutigineqartut Qaanaap kommuniani inuussutissarsiuutigalugu aamma sunngiffimmi piniartunut Inuussutissarsiornermut Pisortaqarfup agguaatissavai.

Imm. 3. Ukiumut pisassiissutit piumasaqaatillu taakkununga tunngasut tusagassiuutitigut nunamut tamarmut annguttartutigut avammut tusarliunneqassapput tuttunniarnissaq sioqqullugu.

Akuersissutininik tunniussineq

§ 3. § 2, imm. 1 malillugu kommunimut pisassiissutininik kommunalbestyrelsi qinnuteqartunut atuuttumik piniarnermut allagartalinnut kommunimi pineqartumi najugalittut nalunaarneqarsimasunut tuttussinnaanermut akuersissutininik tunniussissaaq.

Imm. 2. Sumiiffinni kommunit aggornerisa avataanniittuni qinnuteqartunut atuuttumik piniarnermut allagartalinnut tassanilu najugalittut nalunaarneqarsimasunut tuttussinnaanermut akuersissutininik najukkami borgerrådi tunniussissaaq, takuuk § 2, imm. 1.

§ 4. Kommunimi inuussutissarsiutigalugu piniarnermut allagartalinntut qinnuteqartunut akuersissutininik tunniussinermi sapinngisamik qinnuteqartut akuersissutininik amerlaqatigiinnik pissarsinissaat anguniarneqartassaaq. Tamanna pisinnaangippat akuersissutininik sinneruttunik agguaaneq makitsinikkut ingerlanneqassaaq.

Imm. 2. Sunngiffimmi piniarnermut allagartalinntut qinnuteqartunut akuersissutininik agguaassineq makitsinikkut pissaaq.

Imm. 3. Makitsinermut atatillugu akuersissutininik agguaassisussaatitaasup utaqquisut allattorsimaffiat tulleriiaarinertalik pilersissavaa, taannalu atuutilissaaq akuersissutininik agguaasseqqinnermi, takuuk § 5, imm. 2.

Imm. 4. Makitsineq ingerlanneqassaaq najukkami innuttaasunit kikkulluunniit malinnaavigineqarsinnaasumik.

§ 5. Akuersissutininik agguaassisussaatitaasup akuersissutit tunniunneqartut kingusinnerpaamik qaqugu aaneqareersimanissaat killilissavaa. Inuit akuersissummik tunineqarsimasut akuersissummilli atuisinnaangitsut imaluunniit atuerusunngitsut piaarnerpaamik akuersissut atorineqanngitsoq akuersissutininik agguaassisussaatitaasumut utertissavaat.

Imm. 2. Akuersissutit atorineqanngitsoortut agguaateqqinneqassapput. Agguaasseqqinnerli piaarnerpaamik aatsaat pisinnaavoq sap. ak. marlunnik tuttunniarnerup uninnissaa sioqqullugu akuersissutininik pinissamik utaqquisut tulleriiaakkat allattorsimanerat malillugu.

Piniarnissamut piumasaqaatit

§ 6. § 3 malillugu akuersissutininik inuit pisimasut kisimik tuttussinnaatitaapput.

Imm. 2. Akuersissut inummut atiatigut taasamut taamaallaat atuuppoq allanullu tunniunneqaraniluunniit tunineqarsinnaanani.

Imm. 3. Akuersissut ataaseq ataatsimik tuttunnissamut periarfissiivoq.

§ 7. Inuussutissarsiutigalugu tuttunniarnermut akuersissummi allanneqarsinnaavoq tuttumik ilivitsumik, ilaanik, amianik, nassuinik il.il. tunisisoqarsinnaasoq uumasut nakorsaqaarfianiit akuerineqarsimasumut neqileriffimmut imaluunniit tunitsivimmut.

§ 8. Aasaanerani ukiaanerani piniarnissamut akuersissutininik agguaanneqarnerannut peqataasinnaassagunik qinnuteqaateqartut allagartaq ukiumi pineqartumi kingusinnerpaamik majip aallaqqaataani akilereersimassavaat.

Imm. 2. Piumasaqaataavortaaq sunngiffimmi piniarnermut allagartalik akuersissummik qinnuteqartoq qinnuteqarnermini 16-inik ukioqalereersimassasoq.

Kommunit ileqqoreqqusat

§ 9. Kommunalbestyrelsi nalunaarummi §§ 7-8-mut piumasaqaatinit sakkortunerusunik kommunip ileqqoreqqusaatigut piumasaqaateqarsinnaavoq. Kommunip ileqqoreqqusiaa Naalakkersuisunut ilaasortamit atortussanngortinneqassaaq.

Nakkutilliineq

§ 10. Inuit § 3 malillugu tuttunniarnissamut akuerineqarsimasut, akuersissummut ilanngullugit tuttumut ataatsimut ikkutassanik ataasiarlugit atugassanik marlunnik, assigniinnik normulikkanik, tunineqassapput kingusinnerusuklut tuttutamut uppernarsaatitut atugassanik.

Imm. 2. Tuttup pisinineqarnerata kinguninguagut, kingusinnerpaamillu tuttu angallammut assartuussutissamut ikineqarpat, ataasiaannarlugit atugassat taakku quttoraanut qajannaatsumik erseqqissunngorlugillu ikkunneqassapput.

Imm. 3. Ataasiaannarlugit atugassat taakku tuttumi ikkusimaannassapput tunineqarnissaata atorneqarnissaataluunnit tungaanut.

Imm. 4. Ataasiaannarlugit atugassat taakku tunniunneqartut atorneqanngitsoortulli piaarnerpaamik, kingusinnerpaamillu sap. ak. 3-t tuttunniarnerup uninnerata kingorna kommunimut utertinneqassapput. Taava kommunip piaarnerpaamik kingusinnerpaamilli sap. ak. 5-t tuttunniarnerup uninnerata kingorna ataasiaannarlugit atugassat atorneqanngitsoortut Inuussutissarsiornermut Pisorta qarfimmu nassiutissavai.

Imm. 5. Tuttutat tamarmik Piniarneq-mi pisanik nalunaarsuiffik atorlugu nalunaarutigineqassapput.

§ 11. Kinaluunniit politiinit, piniarnermik aalisarnermillu nakkutilliisunit allanilluunniit Inuussutissarsiornermut Pisorta qarfimmit taamaaliornissamut immikkut pisussaaffilerneqarsimasunit piumaffigineqaruni tuttunniarsinnaatitaanini uppersaqqullugu, taava piniarnermut allagartaq atuuttoq, tuttunniarnissamut akuersissut tuttutamullu ataasiaannarlugit ikkutassat takutissinnaassavai.

Pineqaatissiissutit

§ 12. §§ 6-7, § 10, imm. 2-5 aamma § 11-mik unioqutitsinerit akiliisitsinermik pineqaatissiissutaasinnaapput.

Imm. 2. Neqi, ameq allallu tuttumeersut § 6, imm. 1 unioqutillugu tuttutameersut arsaarinnissutigineqarsinnaapput Naalagaaffiup karsianut iluaqutissanngorlugit.

Imm. 3. § 7 malillugu kommunip ileqqoreqqusani kommunalbestyrelsi aalajangiisnaavaq maleruagassiamik unioqutitsineq akiliisitsinermik kinguneqarsinnaasoq.

Atulersitsineq il.il.

§ 13. Nalunaarut una atuutilerpoq 15. februar 2001.

Imm. 2. Peqatigitillugu Namminersornerullutik Oqartussat tuttu eqqissisimatitaanerat piniagaanerallu pillugu nalunaarutaat nr. 10, 26. Juni 1999-imeersoq atorunnaarpoq.

Namminersornerullutik Oqartussat, ulloq 8. februar 2001.

Simon Olsen

/

Jørn Birk Olsen

Namminersorlutik Oqartussat

Imaneq 4

3900 Nuuk

E-mail: nsninatsit@nanoq.gl

Linkit iluaqutaasussat

Kalaallit Nunaanni inatsisinut nalunaarutit

Namminersorlutik Oqartussat inatsisinut toqqorsiviat

Naalakkersuisut